

SURAT AI-KAWTHAR - KAPITEL 108

Det goda i överflöd

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

I GUDS, DEN NÅDERIKES, DEN BARMHÄRTIGES NAMN



108:1

إِنَّا أَعْطَيْنَاكَ الْكَوْثَرَ

VI HAR sannerligen gett dig det goda i överflöd!



REDAKTIONENS
ANTECKNINGAR

Vers 1 i sura Al-Kawthar (kapitel 108) lyder: "Vi har sannerligen gett dig det goda i överflöd!" och syftar på en riklig, gudomlig gåva till Profeten Muhammad ﷺ.

Här är en detaljerad förklaring av versen utifrån flera perspektiv:

Litterär och språklig analys

- **إِنَّا أَعْطَيْنَاكَ الْكَوْثَرَ** (Innā a‘ṭaynāka al-kawthar)
 - **إِنَّا**: "Sannerligen Vi" - betonar att det är Gud själv som talar med kraft och säkerhet.
 - **أَعْطَيْنَاكَ**: "Vi har gett dig" - en aktiv gåva, inte bara ett löfte.
 - **الْكَوْثَرَ**: "Al-Kawthar" - ett ord med rot i *kathara* (att vara riklig). Det betecknar *överflöd, rikedom, godhet i stor mängd*.

Teologisk tolkning

- **Al-Kawthar** har flera möjliga betydelser:
 - **En flod i paradiset**: Enligt autentiska hadither är Al-Kawthar en himmelsk flod som tillhör Profeten Muhammad ﷺ.
 - **Profetens eftermäle**: Trots att hans manliga söner dog unga, har hans namn, budskap och gemenskap fortsatt att växa genom tiderna.
 - **Andlig och materiell välsignelse**: Inkluderar uppenbarelsen (Koranen), bön,

följeslagare, segrar, och hela ummatan (den muslimska gemenskapen).

Kognitiv och pedagogisk förklaring

- Versen fungerar som en **motvikt mot sorg och hån**. Den uppenbarades när Profeten ﷺ sörjde sin sons bortgång och hånades av fiender som kallade honom "abtar" (avskuren).
- Gud vänder på narrativet: *Du är inte avskuren – du är välsignad i överflöd!* Det är en **psykologisk upplyftning** och en **retorisk triumf**.

Vetenskaplig analogi

- Tänk dig en **stjärna som kollapsar men föder en supernova** – en till synes förlust som leder till enorm energi och nytt liv. På liknande sätt förlorade Profeten ﷺ sin son, men fick istället ett evigt eftermäle och en flod av välsignelser.



108:2

فَصَلِّ لِرَبِّكَ وَأَنْحِرْ

Be därför till din Herre och förrätta [ditt] offer!



REDAKTIONENS
ANTECKNINGAR

Vers 2 i sura Al-Kawthar lyder:

"فَصَلِّ لِرَبِّكَ وَأَنْحِرْ" "Så be till din Herre och offra."

Här är en mångfacetterad förklaring:

Språklig och grammatisk analys

- **فَصَلِّ** (*fa-ṣalli*): "Så be!" – en uppmaning i imperativform. Roten ṣ-l-w är samma som för *ṣalāh* (bön).
- **لِرَبِّكَ** (*li-rabbika*): "till din Herre" – betonar att bönen ska vara uteslutande för Gud, inte för att visa upp sig eller för andra syften.
- **وَأَنْحِرْ** (*wanḥar*): "och offra" – från roten *n-ḥ-r*, som betyder att slakta ett djur genom att

skära halsen, särskilt i samband med offer.

Teologisk och historisk kontext

- Versen uppmanar Profeten ﷺ – och i förlängningen alla troende – att visa tacksamhet för Guds gåvor (Al-Kawthar) genom:
 - **Bön (ṣalāh)**: Den mest centrala formen av dyrkan i islam.
 - **Offrande (nahr)**: Särskilt relevant i samband med Eid al-Adha, men också symboliskt för att ge upp något för Guds skull.
- **Kontrast mot fienderna**: Medan fienderna hånade Profeten ﷺ, uppmanas han att vända sig till Gud i tacksamhet – inte i hämnd.

Kognitiv och psykologisk tolkning

- När man får något stort (som "Al-Kawthar") är det lätt att bli självcentrerad. Denna vers påminner om att **tacksamhet uttrycks genom handling**, inte bara känsla.
- Bön och offer är **yttre uttryck för inre erkännande** av Guds välsignelser.

Vetenskaplig och symbolisk analogi

- Tänk dig en **solpanel**: den tar emot ljus (välsignelser) och omvandlar det till energi (handling). På samma sätt tar den troende emot Guds gåvor och omvandlar dem till bön och uppoffring.

Pedagogiska övningar

För ungdomar och nybörjare:

Reflektionsfråga: Vad gör du när du får något du verkligen önskat dig? Hur visar du tacksamhet?

Rita en cirkel: I mitten står "Al-Kawthar", och pilar går ut till "Bön", "Offer", "Tacksamhet", "Handling".

Rollspel: En elev spelar någon som får en stor gåva – hur visar man tacksamhet? Jämför med hur Profeten ﷺ instrueras att visa tacksamhet.



108:3

إِنَّ شَانِئَكَ هُوَ الْأَبْتَرُ

Det är den som är full av hat mot dig, som är utestängd [från Guds nåd].



REDAKTIONENS
ANTECKNINGAR

Vers 3 i sura Al-Kawthar lyder:

”إِنَّ شَانِئَكَ هُوَ الْأَبْتَرُ” ”Sannerligen, den som hatar dig - han är den avskurne.”

Här är en djupgående förklaring av versen:

Språklig och retorisk analys

- إِنَّ (Inna): ”Sannerligen” – stark betoning, som i vers 1.
- شَانِئَكَ (shāni’aka): ”den som hatar dig” – från roten sh-n-’, som betyder att hysa intensiv avsky eller fiendskap.
- هُوَ الْأَبْتَرُ (huwa al-abtar): ”han är den avskurne” – abtar betyder ”avskuren”, ”utan fortsättning”, ”utan efterkommande eller inflytande”.

Historisk och teologisk kontext

- Profeten Muhammad ﷺ hade förlorat sina söner, vilket fick fiender som ‘Āṣ ibn Wā’il att håna honom som ”abtar” – någon vars namn skulle dö ut.
- Gud vänder på detta hån: *Det är inte du som är avskuren – det är den som hatar dig.*
- Detta är en **retorisk seger** och en **profetisk förutsägelse**: Profetens namn och budskap har levt vidare i över 1400 år, medan hans fienders namn är bortglömda.

Kognitiv och psykologisk tolkning

- Versen erbjuder **tröst och upprättelse**. Den visar att:
 - Hatets språk är tomt.
 - Guds dom är den verkliga domen.
 - Den som bygger sitt liv på avsky blir själv avskuren från mening och eftermäle.

Vetenskaplig analogi

- Tänk dig ett **träd vars rötter är kapade** – det kanske står upp ett tag, men det vissnar. Den som hatar sanningen är som ett sådant träd: avskuren från livets källa.

- Profetens budskap är som ett **fraktalt mönster** – det förgrenar sig oändligt, växer i komplexitet och skönhet.

Pedagogiska övningar

För ungdomar och nybörjare:

Symbolövning

Rollspel: En person spelar hånaren, en annan spelar Profeten □, och en tredje spelar Gud som avslöjar sanningen.

Reflektionsfråga: Har du någon gång blivit kallad något negativt som visade sig vara fel?

